



# DVD/CD PRIJEMNIK

## PRIRUČNIK ZA KORISNIKE

**MODEL: HT302SD**

(Glavni uređaj: HT302SD-D0)

Zvučnici: SH32SD-S, SH32SD-W)



Prije spajanja, upotrebe ili podešavanja ovog proizvoda,  
molimo pažljivo i u cijelosti pročitate ovu knjižicu s uputama.



### MJERE OPREZA

RIZIK OD ELEKTRIČNOG ŠOKA NE OTVARAJ

**OPREZ: ZA SMANJENJE RIZIKA OD ELEKTRIČNOG ŠOKA NE OTKLANJAJTE POKLOPAC (PREDNJI ILI STRAŽNJI) U UNUTRAŠNOSTI UREĐAJA NEMA DIJELOVA KOJE MOŽE POPRAVLJATI SAM KORISNIK POPRAVKE OSTAVITE KVALIFICIRANOM OSOBLJU.**

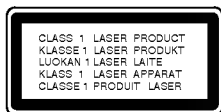


Ovaj svijetleći simbol munje unutar istostraničnog trokuta namijenjen je kako bi upozorio korisnika na prisutnost neizoliranog opasnog napona unutar uređaja, a koji može biti dovoljne magnitude da za ljude stvori rizik od električnog šoka.



Simbol uskličnika unutar istostraničnog trokuta namijenjen je kako bi upozorio korisnika na prisutnost važnih uputa za operacije i održavanje (servisiranje) u knjižicama koje dolaze uz uređaj.

**UPOZORENJE: KAKO BISTE SPRIJEČILI POŽAR ILI STRUJNI UDAR NE IZLAŽITE OVAJ PROIZVOD KIŠI NITI VLAZI.**



**OPREZ: U SLUČAJU OTVARANJA DOLAZI DO VIDLJIVE I NEVIDLJIVE RADIJACIJE.**

#### OPREZ:

U ovom uređaju primijenjen je laserski sustav. Kako biste osigurali ispravnu uporabu ovog uređaja, molimo vas da pažljivo pročitate ovaj priručnik za korisnike i sačuvate ga za buduće potrebe. Bude li uređaju potrebna intervencija za održavanje, kontaktirajte ovlaštenu servisnu centar. Upotreba kontrolnih tipki, podešavanja, ili pokretanje postupaka osim onih ovdje navedenih može dovesti do opasne izloženosti radijaciji. Kako biste spriječili izravni izloženost laserskim zrakama, ne otvarajte poklopac. Kad se poklopac otvori, radijacijske zrake postaju vidljive. NE GLEDAJTE U ZRAKE.

#### Napomena:

Označavanje proizvoda nalazi se na vanjskoj strani uređaja.

**OPREZ:** Uređaj ne smije biti izložen vodi (kapanje ili pljuštanje) niti bi predmeti ispunjeni tekućinom, kao na primjer, vaze, smjele blizu uređaja ili postavljene na uređaj.

#### PAŽNJA u vezi s napojnim kabelom

**Za većinu se kućanskih parata preporuča da budu uključeni u posebni strujni krug;**

To znači da bi strujni krug jedne utičnice trebao napajati samo jedan kućanski aparat, te se u njega ne bi trebali uključiti dodatni strujni krugovi i dodatne utičnice. Kako biste imali potpune informacije, provjerite na stranici specifikacija ovog priručnika za korisnike.

Ne preopterećujte zidne strujne utičnice. Preopterećene zidne strujne utičnice, labavo pričvršćene ili oštećene zidne strujne utičnice, oštećeni produžni kabeli, nategnuti napojni kabeli ili oštećena ili napuknuta izolacija žica mogu biti opasni. Bilo koja od navedenih situacija može dovesti do strujnog udara ili izbijanja požara. Povremeno provjeravajte kabel Vašeg kućanskog aparata, i ukoliko se na njemu vidi ikakvo oštećenje ili tragovi propadanja, isključite kabel iz utičnice, kućanski aparat više nemojte koristiti, te kabel zamijenite novim istog proizvođača kod vašeg servisera.

Zaštitite napojni kabel kućanskog aparata od fizičke ili mehaničke zlorabe, kao na primjer od frkanja, natezanja, udaranja, zatvaranja vratima ili nagazivanja. Ppsebice pazite na utikač, zidne utičnice i na mjesto gdje napojni kabel izlazi iz kućanskog aparata.

Kako biste odspojili napajanje iz utičnice, povucite prema van utikač napojnog kabela. Kada postavljate uređaj pazite da je utikač lako dostupan.



#### Uklanjanje starog aparata

1. Ako se na proizvodu nalazi simbol prekrizene kante za smeće, to znači da je proizvod pokriven europskom direktivom 2002/96/EC.
2. Električni i elektronski proizvodi ne smiju se odlagati zajedno s komunalnim otpadom, već u posebna odlagališta koja je odredila vlada ili lokalne vlasti.
3. Pravilno odlaganje starog proizvoda sprečiti će potencijalne negativne posljedice po okoliš i zdravlje ljudi.
4. Podrobnije informacije o odlaganju starog proizvoda potražite u gradskom uredu, službi za odlaganje otpada ili u trgovini u kojoj ste kupili proizvod.



Ovaj uređaj proizveden je na način koji ispunjava zahtjeve radijske interferencije prema UPUTAMA EEC-a 89/336/EEC, 93/68/EEC i 73/23/EEC.

## UVOD

Održavanje i servis	3
Prije upotrebe	4
Prednja ploča/Stražnja ploča	5
Daljinski upravljač	6

## INSTALIRANJE I PODEŠAVANJE

Priključivanje TV-a	7
Priključivanje dodatne opreme	8
Priključivanje antene	8
Priključivanje sustava zvučnika	9
Prikazivanje informacije o disku na ekranu	10
Početna podešavanja	10
Početna podešavanja	10
LANGUAGE (Jezik)	10
DISPLEJ	11
Audio	12
5.1 Podešavanje zvučnika	12
LOCK (Roditeljska kontrola)	13
OTHERS (Drugo)	13

## OPERACIJE

Opće pogodnosti	14
Dodatne pogodnosti	15
Reproduciranje Audio CD-a ili MP3/WMA datoteke	16
Programirana reprodukcija	16
Gledanje JPEG datoteke	17
Reprodukcija DivX filmske datoteke	18
Memoriranje (preset) radio postaja	19
Slušanje radija	19
Operacije RDS-a	20
Podešavanje "spavanje" (Sleep) tajmera	21
Zatamnjenje (Dimmer)	21
TIŠINA (MUTE)	21
Odabiranje izvora ulaza	21
XTS/XTS pro	21
VIRTUALNI zvuk	21
Modus zvuka	21

## REFERENCE

Kodovi jezika	22
Kodovi zemalja	22
Rješavanje problema	23-24
Specifikacije	25

## Održavanje i servis

Prije nego što se obratite tehničaru za servisiranje pogledajte informacije u ovom poglavlju.

### Rukovanje s uređajem

#### Transportiranje uređaja

Molimo vas da sačuvate originalnu kutiju za transportiranje kao i materijal za pakiranje. U slučaju da trebate transportirati uređaj, u cilju maksimalne zaštite, ponovno zapakirajte uređaj na isti način kao što je to učinjeno u tvornici.

#### Držanje vanjskih površina čistima

- Ne držite u blizini uređaja agresivne tekućine kao što su insekticidi.
- Ne ostavljajte gumene ili plastične proizvode u kontaktu s uređajem kroz duže vremenske periode, jer oni ostavljaju trag na uređaju.

#### Čišćenje uređaja

Za čišćenje uređaja koristite meku, suhu krpu. Ako je površina izuzetno uprljana, koristite meku krpu lagano natoplenu s blagom otopinom deterdženta.

Nemojte koristiti jaka otapala kao što su alkohol, benzin, razrijeđivač, jer ta sredstva mogu oštetiti površinu uređaja.

#### Održavanje uređaja

DVD/CD prijemnik je uređaj visoke tehnologije i preciznosti. Ako su optičke leće i dijelovi pogona za disk uprljani ili pohabani može doći do smanjenja kvalitete slike.

Ovisno o uvjetima rada, preporučuju se intervali za redovno održavanje od 1,000 sati rada.

Molimo vas da se za detalje obratite vama najbližem servisnom centru.


# UVOD

## Prije upotrebe

Molimo vas da zbog pravilne uporabe ovog uređaja pažljivo pročitate ovaj priručnik i da ga sačuvate kao referencu za budućnost.

Ovaj priručnik sadrži informacije o operacijama i održavanju vašeg DVD/CD prijemnika. Ukoliko uređaj bude trebao servis obratite se ovlaštenom servisnom mjestu.

### O simbolu na displeju

“” se može pojaviti na displeju vašeg TV-a tijekom operacija i označava da funkcija koja je objašnjena u ovom priručniku nije dostupna na tom određenom DVD video disku.

### Simboli upotrebjeni u ovom priručniku

#### Napomena :

Označava posebna uputstva i operacijske pogodnosti.

#### Savjet:

Označava savjete za lakše postizanje željenog cilja.

Odjeljak čiji naslov sadrži jedan od slijedećih simbola odnosi se samo na disk koji je predstavljen simbolom.

-  DVD i finalizirani DVD±R/RW
-  Video CD-i
-  Audio CD-i
-  MP3 diskovi
-  WMA diskovi
-  JPEG diskovi
-  DivX diskovi

Proizvedeno prema licenci Dolby Laboratory. Dolby, Pro Logic, i dupli D simbol su registrirana marka Dolby Laboratorie. Povjerljivi neobjavljeni radovi. Autorsko pravo 1992-1997 Dolby Laboratories. Sva prava pridržana.

Proizvedeno prema licenci Digital Theater Systems, Inc. U.S. Pat. No's. 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,226,616; 6,487,535 i drugi U.S. i svjetski patenti koji su objavljeni kao "DTS" i "DTS Digital Surround" su registrirane robne marke Digital Theater Systems, Inc. Zaštićeno autorskim pravima 1996, 2003 Digital Theater Systems, Inc. Sva prava su pridržana."

### Vrste diskova za reprodukciju

	DVD (8 cm / 12 cm disk)
	Video CD (VCD) (8 cm / 12 cm disk)
	Audio CD (8 cm / 12 cm disk)

Uz to, na ovom uređaju možete reproducirati DivX datoteke, DVD-RW, DVD+RW, SVCD i CD-R / CD-RW koji sadrži audio naslove, MP3 datoteke WMA, JPEG ili DivX datoteke.

#### Napomene :

- Ovisno o uvjetima opreme za nasnimavanje ili o samom CD-R/RW (ili DVD-R, DVD+R, DVD-RW, DVD+RW) disku, neke CD-R/RW (ili DVD-R, DVD+R, DVD-RW, DVD+RW) diskove nećete moći reproducirati na ovom uređaju.
- Ni na jednu stranu diska (označena strana ili nasnimavana strana) ne naljepljujte nikakve naljepnice.
- Ne upotrebljavajte CD-e nepravilnih oblika (na primjer, u obliku srca ili osmerokuta). To bi moglo rezultirati kvarovima uređaja.

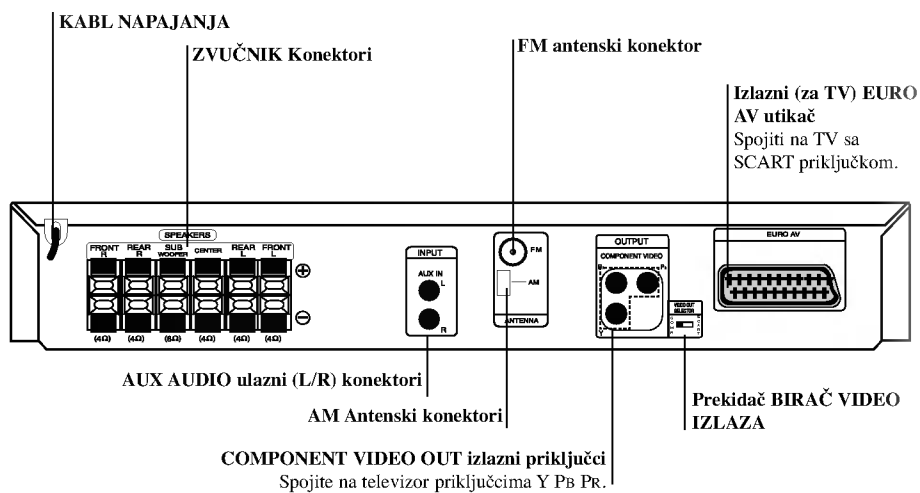
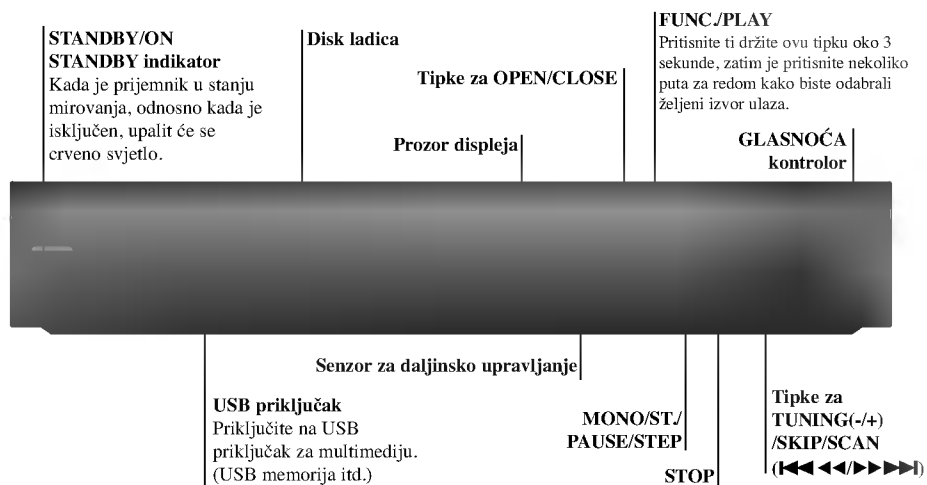
#### Kod područja

Regionalni kod za ovaj uređaj otisnut je na dnu proizvoda. Ovaj uređaj može reproducirati samo DVD diskove koji su označeni istim kodom na pozadini uređaja ili nose oznaku "ALL -Sve"

#### Napomena o regionalnim kodovima

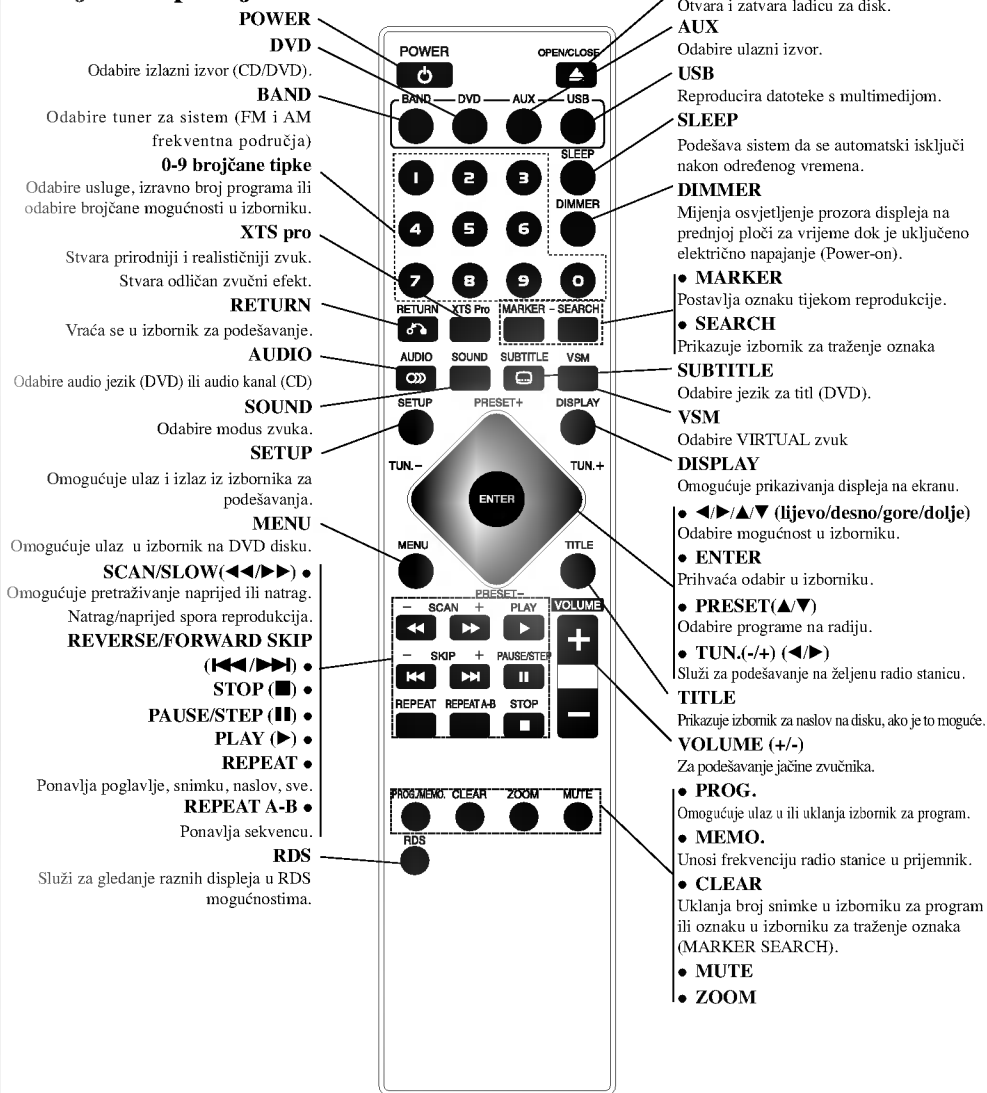
- Većina DVD diskova ima na sebi globus s jednim ili više brojeva u njemu a koji su jasno vidljivi na kutiji. Ovaj broj mora mora odgovarati regionalnom kodu vašeg DVD player-a ili se disk neće moći reproducirati.
- Ako pokušate reproducirati DVD s regionalnim kodom drugačijim od onog na vašem player-u na TV ekranu će se pojaviti poruka "Check Regional Code".

## Prednja ploča/Stražnja ploča



Ne dodirujte unutaršnje iglice priključaka na stražnjoj ploči. Elektrostaticdno praznjenje može prouzrokovati stalni kvar na uređaju.

## Daljinski upravljač



### Domet rada daljinskog upravljača

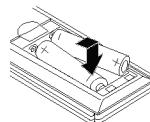
Usmjerite daljinski upravljač prema senzoru daljinskog upravljača i pritisnite tipku.

- **Udaljenost:** Otprilike 7 m u odnosu na prednji dio senzora.
- **Kut:** Otprilike 30° u oba smjera u odnosu na prednji dio senzora.



**Oprez**

Ne miješajte stare i nove baterije. Nikada ne miješajte različite tipove baterija (standardne, alkaline, itd.).



### Umetanje baterija za daljinski upravljač

Skinite poklopac za baterije na zadnjoj strani daljinskog upravljača i umetnite dvije R03 (veličina AAA) s pravilno postavljenim + i - polovima.

# Instaliranje i podešavanje

## Priključivanje TV-a

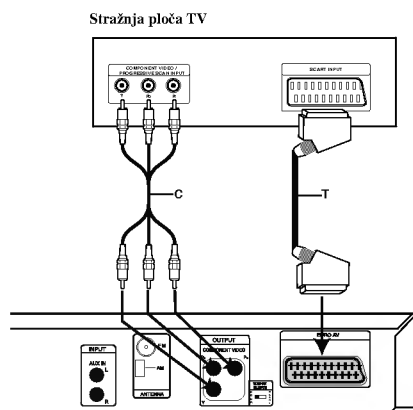
Napravite jedno od sljedećih priključivanja u skladu s mogućnostima Vaše postojeće opreme.

### Savjeti

- Ovisno o vašem TV-u i drugoj opremi koju zdelite priključiti, postoje razni načini na koje možete priključiti vaš DVD/CD prijemnik. Upotrijebite jedan od dolje opisanih načina za priključivanje.
- Molimo pogledajte priručnike za vaš TV, VCR, stereo sistem ili drugu opremu, ako je potrebno, kako biste napravili najbolje priključivanje.

### Upozorenje

- Pazite da je DVD/CD prijemnik priključen izravno na TV. Podesite TV na ispravan AV ulaz.
- Ne priključujte vaš DVD/CD prijemnik na TV preko vašeg VCR-a. Sistem za zaštitu od kopiranja bi mogao izobličiti DVD sliku.



Stražnji dio DVD/CD prijemnika

### SCART priključak

Spojite izlaznu (za TV) EURO AV utikač DVD/CD prijemnika na odgovarajuće utičnice TV-a pomoću scart kabla (T).

- Ako imate televizor visoke definicije ili je "digital ready" ("spreman za digitalni način rada"), tada možete uživati u prednostima izlaza za progresivno skeniranje na DVD/CD prijemniku za najvišu moguću video rezoluciju.
- Ako vaš TV ne prihvaća podešenu rezoluciju, na ekranu će se pojaviti neuobičajena slika. Molimo pročitajte TV priručnik za vlasnika, a zatim podesite rezoluciju koju vaš TV može prihvatiti.

### Spajanje Component video

Priključite COMPONENT video izlaz na DVD/CD prijemnika na odgovarajuće priključne ulaze TV-a pomoću kabla Y Pb Pr (C)

### Napomene:

Ne podržava se slika sa scart ulaza.



### UPOZORENJE

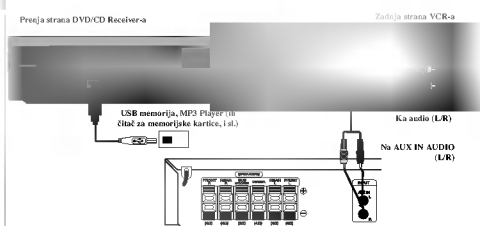
#### Prekidač za odabir video izlaza



Kada je uređaj isključen (power-off), odaberite priključak COMPONENT VIDEO OUT (PROGRESSIVE SCAN) ili SCART signal za EURO AV TO TV ovisno o tome kako je uređaj priključen na TV.

## Priključivanje dodatne opreme

- Priključite VCR na AUX IN priključke.
- Priključite USB priključak na USB memoriji (ili MP3 player-u, i sl.) na USB port priključak na prednjoj strani uređaja.



## Vadenje USB-a iz uređaja

1. Odaberite modus druge funkcije ili pritisnite dvaput za redom tipku STOP (■).
2. Izvadite USB iz uređaja.

### Napomene :

- Ne vadite USB uređaj dok je u funkciji.
- Reproducirati se mogu glazbene datoteke (MP3/WMA), slikovne datoteke (JPEG) i DivX datoteke.
- Ovaj uređaj ne može upotrebljavati USB HUB.
- Memorijske kartice koje se preporučuju.  
Compact Flash Card (CFC), Micro Drive (MD), Smart Media Card (SMC), Memory Stick (MS), Secure Digital Card (SD), Multi Media Card (MMC), Memory Stick Pro (MS-Pro)  
- Kompatibilan s: FAT12, 16, 32  
- Upotrebljavajte samo preporučene memorijske kartice
- Nisu podržani uređaji koji zahtjevaju dodatnu instalaciju programa kada ste priključili uređaj na računalo.
- U slučaju USB HDD-a, pazite jeste li priključili kabel za pomoćno napajanje na USB HDD za pravilan rad. Primarna particija diska se podržava do najviše četiri. Ako postoji ekstenzija particije, ona se neće podržavati.
- Ako je pogon USB uređaja jedan ili dva, na ekranu će se prikazati folder pogona. Ako želite prijeći na prethodni izbornik nakon što ste odabrali folder, pritisnite tipku RETURN.
- Digitalna kamera i mobitel nisu podržani.

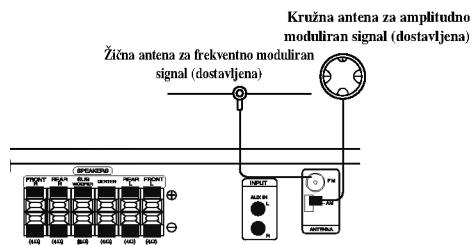
## Priključivanje antene

Priključite dostavljenu FM/AM antenu za slusdanje radija.

- Priključite AM kružnu antenu na AM antenski konektor.
- Priključite FM zdicdanu antenu na FM antenski konektor.

### Napomene:

- Kako bi spriječili javljanje sdumova, držite AM kružnu antenu dalje od DVD/CD prijemnika i drugih komponenti.
- Pazite da FM zdicdanu antenu razvučete do kraja.
- Nakon razvlačenja, FM zdicdanu antenu držite sdto je visde moguće u vodoravnom položaju.



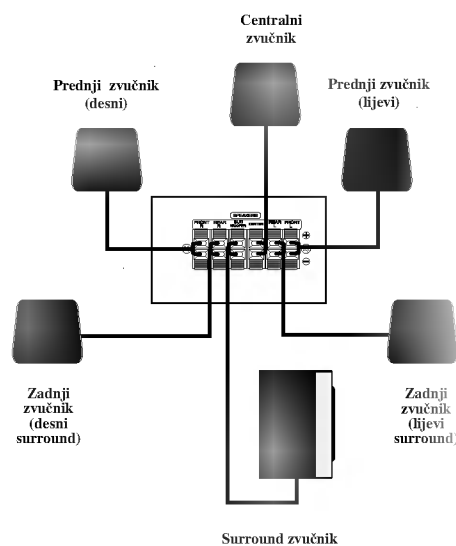


## Priključivanje sustava zvučnika

Priključite kablove zvučnika na priključke za zvučnike. Za postizanje najboljeg surround zvuka, podesite parametre za zvučnike (glasnoću, udaljenost, i sl.)

### Napomene:

- Pazite da kabel zvučnika odgovara priključku za zvučnik: + na +, a - na -. Ako se polovi zamjene, zvuk će biti izobličen.
- Ako koristite prednje zvučnike s maksimalno niskim ulazom, pažljivo podesite glasnoću, kako bi izbjegli preveliki izlaz prema zvučnicima.



## Prikazivanje informacije o disku na ekranu

Razne informacije o umetnutom disku možete prikazati na ekranu.

1. Pritisnite tipku DISPLAY kako biste prikazali razne informacije o reprodukciji. Prikazane stavke se mogu razlikovati zavisno o vrsti diska ili stanju reprodukcije.
2. Stavku možete odabrati pritiskom na tipke ▲ / ▼, a stavku možete promijeniti ili odabrati pritiskom na tipku ◀ / ▶.
  - Naslov (Snimak) – Broj trenutnog naslova (ili snimke)/ukupni broj naslova (ili snimki).
  - Poglavlje – Broj trenutnog poglavlja/ukupni broj poglavlja.
  - Vrijeme – Proteklo vrijeme reprodukcije.
  - Audio – Odabrani audio jezik ili kanal.
  - Titl – Odabrani titl.
  - Kut – Odabrani kut/ukupni broj kutova.
  - Zvuk – Odabrani modus zvuka.

### Napomena :

Ako se nakon nekoliko sekundi ne pritisne nijedna tipka, displej na ekranu će nestati.

## Početa podešavanja

Uporabom izbornika za podešavanje (Setup) možete izvršiti razna podešavanja u sadržajima kao što su slika i zvuk. Također među ostalim stvarima, možete postaviti jezik za titl i izbornik za podešavanje (Setup). Za detalje o svakom sadržaju izbornika za podešavanje (Setup) pogledajte strane 10 do 13.

### Za pokazivanje i za izlazak iz Izbornika:

Pritisnite tipku SETUP za pokazivanje izbornika. Drugi pritisak na tipku SETUP vratit će vas na početni ekran.

### Za prijelaz na slijedeću razinu:

Pritisnite tipku ▶ na daljinskom upravljaču.

### Za vraćanje na prethodnu razinu:

Pritisnite tipku ◀ na daljinskom upravljaču.

## Opće operacije

1. Pritisnite tipku SETUP. Pojavit će se izbornik podešavanja (Setup).
2. Pritisnite tipku ▲ / ▼ za odabir željene opcije, tada pritisnite tipku ▶ za prelazak na drugu razinu. Ekran pokazuje važeća podešavanja za izabrani sadržaj, jednako kao i alternativna podešavanja.
3. Pritisnite tipku ▲ / ▼ za odabir druge željene opcije, tada pritisnite tipku ▶ za pomicanje na treću razinu.
4. Pritisnite tipku ▲ / ▼ za odabir željenog podešavanja, a zatim pritisnite tipku ENTER za potvrdu odabira. Neki sadržaji traže dodatne korake.
5. Pritisnite tipku SETUP ili PLAY za izlaz iz izbornika podešavanja (Setup).

## LANGUAGE (JEZIK)



### OSD

Izaberite jezik za izbornik podešavanja (Setup) i displej na ekranu.

### Disc Audio / Subtitle / Menu

Izaberite željeni jezik za audio snimak (disk audio), titl i disk izbornik.

**Original:** Odnosi se na originalni jezik na kojem je disk snimljen.

**Other:** Da bi odabrali drugi jezik, pritisnite numerirane tipke da bi uveli četvoro-cifren broj skladno listi sa kodovima jezika na strani 22. Ako uvedete pogrešan kod jezika pritisnite tipku za brisanje, CLEAR.

## DISPLEJ



### TV Aspect

**4:3:** Izaberite kada je priključen standardni 4:3 TV.

**16:9 Wide:** Izaberite kada je priključen široki 16:9 TV.

### Display Mode

Podlašavanje modusa displeja funkcioniira samo kad je TV aspekt postavljen na "4:3".

**Letter Box:** Prikazuje široku sliku s trakama u gornjem i donjem dijelu ekrana.

**Panscan:** Automatski prikazuje široku sliku na cijelom ekranu i izbacuje dijelove koji ne pristaju.

### Progressive Scan

Opcija Progressive Scan Video omogućuje vam najbolju kvalitetu slike s najmanje moguće smetnji.

Ako upotrebljavate priključke za COMPONENT VIDEO OUT, ali ste prijemnik priključili na standardnu (analagnu) televiziju, isključite progresivno skeniranje (Off).

Ako koristite priključke Component Video za spajanje na TV ili na monitor kompatibilan sa signalom progresivnog skeniranja, opciju Progressive Scan postavite na On.

#### Uključivanje (ON) progresivnog skeniranja:

Komponentu s DVD/CD-a spojite na ulaz Vašeg monitora/televizora, te Vaš televizor ili monitor na ulaz komponente.

1. Odaberite opciju "Progressive Scan" u izborniku zaslona DISPLAY a zatim pritisnite tipku ►.
2. Odaberite opciju "On" pomoću tipaka ▲ / ▼.
3. Pritisnite tipku ENTER čime ćete player postaviti u modus Progressive scan.

#### Napomena :

Progressivno skeniranje se ne može odabrati u izborniku za podešavanja (setup) kada je prekidač VIDEO OUT SELECTOR podešen na SCART položaj.

#### Oppez:

Jednom kad se unesu postavke za izlaz opcije progressive scan, slika će se prikazivati samo na TV ili monitoru kompatibilnom s opcijom progressive scan. Ako opciju Progressive Scan greškom uključite na poziciju On, morate resetirati uređaj. Najprije izvadite disk iz DVD/CD prijemnika. Zatim, pritisnite tipku STOP na daljinskom upravljaču (■) i držite je oko pet sekundi prije nego je pustite. Video izlaz će biti vraćen na standardne postavke, a slika će ponovno biti vidljiva na konvencionalnom analognom TV ili monitoru.

## AUDIO

Svaki DVD disk ima razne izlazne audio opcije. AUDIO opcije prijemnika podesite prema vrsti audio sistema kojeg koristite.



### Dynamic Range Control

#### (Dinamička kontrola opsega)(DRC)

U DVD\*1 formatu, možete slušati snimljeni zvuk u najtočnijoj i najrealnijoj mogućoj prezentaciji zahvaljujući digitalnoj audio tehnologiji. Ipak, možda ćete htjeti komprimirati dinamički opseg audio izvedbe (razlika između najjačih zvukova i najtiših zvukova). U tim slučajevima film možete slušati pod tišom glasnoćom a da ne izgubite jasnoću zvuka. Opciju DRC postavite na ON za ovaj efekt.

\*1: samo Dolby Digital

### Vocal

Opciju Vocal postavite na poziciju On samo onda kada reproducirate više-kanalni karaoke DVD. Karaoke kanali na disku pomiješat će se u normalni stereo zvuk.

## 5.1 Podešavanje zvučnika

Napravite sljedeća podešavanja za ugrađeni 5.1 kanalni surround dekođer.

1. Pritisnite tipku ENTER i pojavit će se izbornik za 5.1 podešavanje zvučnika.



2. Upotrijebite tipke ◀ / ▶ za odabir željenog zvučnika.
3. Podesite mogućnosti upotrebom tipki ▲ / ▼ / ◀ / ▶ .
4. Pritisnite tipku ENTER za potvrdu svog izbora. Povratak na prethodni izbornik.

### Odabir zvučnika

Odaberite zvučnik koji želite podešavati. [(Prednji zvučnici (Front) (Left-lijevo), Prednji zvučnici (Front) (Right-desno), Srednji (Center) zvučnik, SubWoofler, Zadnji zvučnici (Right-desno), Zadnji zvučnici (Left-lijevo)]

### Napomena:

Prema Dolby Digital licencnom dogovoru neka su podešavanja zvučnika zabranjena.

### Veličina

Pošto su postavljanja zvučnika fiksna, ne možete ih mijenjati.

### Glasnoća

Za prilagođavanje izlazne razine odabranog zvučnika (-6dB - +6dB) pritisnite tipku ◀ / ▶. (-5dB ~ 5dB)

### Udaljenost

Ako ste priključili zvučnike na vaš DVD/CD prijemnik, podešavanja udaljenosti (Distance) omogućuje zvučnicima da znaju koliko zvuk treba da putuje kako bi došao do od vas postavljenе točke slušanja. Ovo omogućuje da zvuk iz svakog zvučnika dođe do slušatelja u isto vrijeme.

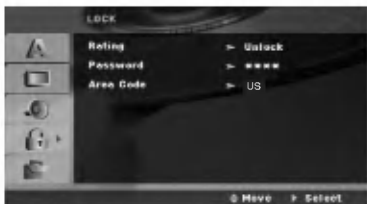
Pritisnite tipku ◀ / ▶ kako biste podesili udaljenost (Distance) odabranog zvučnika. (Ne možete podešavati prednje / Woofler zvučnike). (Ne možete podešavati prednje / Woofler zvučnike)

### Test

Pritisnite tipke ◀ / ▶ za testiranje signala svakog zvučnika. Podesite jačinu kako bi odgovarala jačini testnog signala koji je memoriran u sistemu.

Prednji lijevo (Front Left) (L) → Sredina (Center) →  
Prednji desno (Front Right) (R) → Zadnji desno (Rear Right) (R) → Zadnji lijevo (Rear Left) (L) →  
SubWoofler

## LOCK (Roditeljska kontrola)



### Rating

Onemogućuje reproduciranje ocijenjenih DVD-a na osnovu njihovog sadržaja. Svi diskovi nisu ocijenjeni.

1. Izaberite "Rating" na LOCK izborniku, zatim pritisnite tipku ►.
2. Za pristupanje u LOCK (zaključavanje) opcije, morate unijeti lozinku koju ste sami kreirali. Ukoliko još niste unijeli lozinku, to trebate napraviti.  
Unesite lozinku i pritisnite tipku ENTER. Ponovo unesite lozinku i pritisnite tipku ENTER za potvrdu. Ako pogriješite prije nego pritisnete tipku ENTER, pritisnite tipku CLEAR.

3. Izaberite ocjenu od 1 do 8 koristeći tipke ▲ / ▼.

**Rating (Ocjenjivanje) 1-8:** Ocjena jedan (1) ima najveća ograničenja a ocjena osam (8) ima najmanja ograničenja.

### Otključavanje

Ako izaberete otključavanje (unlock), roditeljska kontrola neće biti aktivna i disk će se reproducirati u cijelosti.

4. Pritisnite ENTER za potvrdu vašeg izbora ocjenjivanja, zatim pritisnite SETUP da izadete iz izbornika.

### Password

Lozinku možete unijeti ili promijeniti.

1. Odaberite lozinku u LOCK (zaključavanje) izborniku, a zatim pritisnite tipku ►.
2. Slijedite korak 2 na gore prikazani način (Rating).  
Za promjenu lozinke, pritisnite tipku ENTER kada je jače osvijetljena opcija "Change (Promijeni)".  
Unesite lozinku i pritisnite tipku ENTER. Ponovo unesite lozinku i pritisnite tipku ENTER za potvrdu.
3. Pritisnite tipku SETUP (Podešavanje) za izlazak iz izbornika.

*Ako zaboravite svoju lozinku*

Ako zaboravite svoju lozinku, možete je pobrisati na sljedeći način:

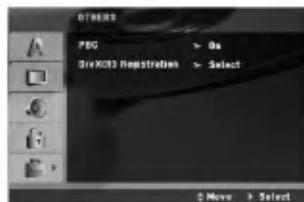
1. Pritisnite tipku SETUP (Podešavanje) za prikazivanje izbornika za Setup.
2. Unesite 6-znamenkasti broj "210499" i pritisnite tipku ENTER. Lozinka je pobrisana.

## Area Code (Kod područja)

Unesite kod područja koje je osnova za upotrebne standarde za ocjenjivanje DVD video diska, na osnovu liste na stranici 22.

1. Izaberite "Area Code" na LOCK izborniku zatim pritisnite tipku ►.
2. Slijedite korak 2 na način prikazan u prethodnom članku (Rating).
3. Izaberite prvi karakter koristeći tipke ▲ / ▼.
4. Pritisnite tipku ► i odaberite drugi znak pomoću tipki ▲ / ▼.
5. Pritisnite tipku za unos ENTER kako biste potvrdili svoj odabir Area Code.

## OTHERS (DRUGO)



### PBC

Opciju kontrole reprodukcije (Playback Control -PBC) postavite na ON ili OFF.

**On:** Video CD-i s opcijom PBC reproduciraju se prema opciji PBC.

**Off:** Video CD-i s opcijom PBC reproduciraju se kao i Audio CD-i.

### DivX(R) Registration

Mi vam omogućujemo DivX® VOD (Video On Demand -Video na zahtjev) registracijski kod koji vam omogućuje iznajmljivanje ili kupovinu video materijala preko usluge DivX® VOD. Za više informacija posjetite [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod).

1. Odaberite opciju "DivX(R) registracija" a zatim pritisnite tipku ►.
2. Pritisnite tipku ENTER dok je odabrano "Select (Odaberi)" i pojavit će se registracijski kod.  
Upotrijebite registracijski kod za kupovinu ili iznajmljivanje videa koristeći usluge DivX® VOD službe na [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod). Slijedite upute i skinite video na disk za reprodukciju na ovom uređaju.
3. Pritisnite tipku ENTER za izlazak.

### Napomena:

Svi skinuti video materijali s DivX® VOD-a mogu se reproducirati samo na ovom uređaju.

# Operacije

## Opće pogodnosti

Tipke	Operacije	Diskova
▲ (OPEN / CLOSE)	Otvara ili zatvara ladicu diska.	ALL
⏸ (PAUSE)	Tijekom reprodukcije, pritisnite tipku ⏸ za zaustavljanje reprodukcije. Pritisnite tipku ⏸ više puta kako bi se reprodukcija odvijala okvir po okvir.	ALL DVD VCD DivX
SKIP (⏮ / ⏭)	Tijekom reprodukcije, pritisnite tipku SKIP (⏮ ili ⏭) za prelazak na sljedeće poglavlje/snimku ili da bi se vratili na početak trenutnog poglavlja/snimke. Pritisnite dvaput kratko tipku SKIP ⏮ za povratak na prethodno poglavlje/snimku.	ALL
SCAN (⏪ / ⏩)	Tijekom reprodukcije, pritisnite tipku SCAN (⏪ ili ⏩) više puta kako bi odabrali željenu brzinu skeniranja. DVD : ⏪, ⏪⏪, ⏪⏪⏪, ⏪⏪⏪⏪, ⏪⏪⏪⏪⏪ ili ⏩, ⏩⏩, ⏩⏩⏩, ⏩⏩⏩⏩, ⏩⏩⏩⏩⏩ ili DivX disc, Video CD : ⏪, ⏪⏪, ⏪⏪⏪, ⏪⏪⏪⏪ ili ⏩, ⏩⏩, ⏩⏩⏩, ⏩⏩⏩⏩ ili WMA/MP3, Audio CD : ⏪⏪(X2, X4, X8) ili ⏩⏩(X2, X4, X8)	ALL
REPEAT	Tijekom reprodukcije, pritisnite tipku REPEAT više puta kako bi odabrali željeni modus ponavljanja. DVD Video diskovi: Poglavlje/Naslov/isključeno (Off) Video CD, Audio CD, DivX/MP3/WMA diskovi: Snimak/Sve/Isključeno (Off)	ALL
REPEAT A-B	Tijekom reprodukcije, svaki pritisak na tipku A-B odabire točku A i točku B i vrši ponavljanje sekvence od točke A (početna točka) do točke B (završna točka). Pritisnite tipku REPEAT A-B za izlazak.	DVD VCD
ZOOM	Tijekom reprodukcije ili pauze, pritisnite tipku ZOOM kako biste uvećali video sliku (3 koraka). Kroz uvećanu sliku se možete kretati pomoću tipki ⏪ ⏩ ▲ ▼.	DVD VCD
TITLE (NASLOV)	Ako trenutni DVD naslov ima izbornik, izbornik za naslov će se pojaviti na ekranu. U protivnom se može pojaviti izbornik za disk.	DVD
MENU	Izbornik za disk se pojavljuje na ekranu.	DVD
⏴ (SUBTITLE)	Tijekom reprodukcije, pritisnite tipku SUBTITLE više puta kako bi odabrali željeni jezik za titl.	DVD DivX
⏴ (Audio jezik)	Tijekom reprodukcije, pritisnite tipku AUDIO više puta kako bi čuli željeni audio jezik ili snimku.	DVD DivX
⏴ (Audio kanal)	Pritisnite AUDIO više puta tijekom reprodukcije da čujete različite audio kanale (Stereo, Lijevo (Left) ili Desno (Right)).	VCD
SLOW	Modus pauze, pritisnite tipku SLOW (⏪ ili ⏩) kako biste odabrali željenu brzinu. DVD : ⏪ (1/2, 1/4, 1/8, 1/16) ili ⏩ (1/2, 1/4, 1/8, 1/16) Video CD : ⏩ (1/2, 1/4, 1/8, 1/16)	DVD VCD

#### Napomene o općim pogodnostima:

- Zoom funkcija možda neće raditi za neke DVD.
- Funkcija ponovi A-B je moguća samo u trenutnom naslovu.

## Dodatne pogodnosti

### Traženje vremena (Time search) **DVD** **VCD** **DivX**

Za početak reprodukcije u bilo kojem izabranom vremenu na disku:

1. Pritisnite DISPLAY tijekom reprodukcije.
2. Pritisnite ▲ / ▼ za izbor ikone sa satom i pojavit će se "--:--:--".
3. Unesite potrebno početno vrijeme u satima, minutama i sekundama s lijeva na desno. Ako unesete pogrešno vrijeme, pritisnite CLEAR za brisanje brojeva koje ste unijeli, zatim unesite ispravne brojeve.
4. Pritisnite ENTER za potvrdu. Reprodukcija počinje od izabranog vremena.

### Traženje markera **DVD** **VCD** **DivX**

#### Unošenje markera

Reprodukciju možete započeti s memorirane točke, može se unijeti do devet točaka. Za unošenje znaka (mark), pritisnite tipku MARKER na željenoj točki na disku. Ikonica Marker pojavit će se na kratko na TV ekranu. Ponovite isto za unošenje do devet Marker točaka.

#### Pozivanje ili brisanje markerom označene scene

1. Tijekom reprodukcije diska, pritisnite tipku SEARCH. Na TV ekranu pojavit će se izbornik traženja markera (Marker Search).
2. Unutar 10 sekundi pritisnite tipku ◀ / ▶ za odabiranje broja oznake koju želite pozvati ili pobrisati.
3. Pritisnite tipku ENTER i reprodukcija će početi od markerom označene scene. Ili, pritisnite tipku CLEAR označeni broj će biti pobrisan s liste.
4. Možete reproducirati bilo koji marker (oznaku) tako da unesete njegov broj u izbornik traženja markera (Marker Search).

#### Screen Saver

Screen saver se pojavljuje kada uređaj ostavite u STOP modusu otprilike pet minuta.

### Memoriranje zadnje scene **DVD**

Ovaj prijemnik memorira zadnju scenu sa zadnjeg diska koji je gledan. Zadnja scena ostaje u memoriji čak i ako izvadite disk iz prijemnika ili prijemnik isključite. Ako umetnete disk koji sadrži memoriranu scenu, ta se scena automatski poziva.

#### Napomena:

Ovaj player neće memorirati scenu s diska u slučaju da prijemnik isključite prije nego što ste reproducirali disk.

### 1.5 brzina reprodukcije

#### **DVD** **VCD** **MP3** **WMA** **ACD**

U glazbi i u filmovima uživati možete jednostavno i lako.

Brzina od 1,5 vam omogućuje da gledate slike i slušate zvuk

brže od reprodukcije na normalnoj brzini na disku.

1. Pritisnite tipku PLAY tijekom normalne reprodukcije. Ekran će se pojaviti sa 1,5 brzinom i zvukom.
2. Za povratak na normalnu reprodukciju (PLAY), pritisnite PLAY.

#### Odabir sistema

Morate odabrati odgovarajući sistem za vaš TV sistem. Ukoliko se na prozorčiću displeja pojavi natpis NO DISC (Nema diska), pritisnite i držite tipku P/STEP na prednjoj ploči ili na daljinskom upravljaču više od 5 sekundi kako biste odabrali odgovarajući sistem (PAL, NTSC ili AUTO).

- Kad se odabrani sistem ne poklapa sa sistemom vašeg TV-a, normalna slika u boji neće biti prikazana.

**NTSC:** Odaberite kada je DVD/CD prijemnik na NTSC- TV.

**PAL:** Odaberite kada je DVD/CD prijemnik na PAL- TV.

**AUTO:** Odaberite kada je DVD/CD prijemnik na multi-sistemski TV.

## Reproduciranje Audio CD-a ili MP3/WMA datoteke

Ovaj uređaj može reproducirati Audio CD-e ili MP3/WMA datoteke.

### MP3/ WMA/ Audio CD

Kad umetnete snimljeni medij s MP3/WMA datotekama ili Audio CD, na TV ekranu će se pojaviti izbornik.

Pritisnite tipku ▲ / ▼ kako biste odabrali snimku/naslov, a zatim pritisnite tipku PLAY ili ENTER i započet će reprodukcija. Možete upotrebljavati razne funkcije vezane uz reprodukciju. Pogledajte stranicu 14.

### ID3 TAG

Kada reproducirate datoteku koja sadrži informacije kao što su naslovi snimki, informaciju možete vidjeti tako da pritisnete tipku DISPLAY.

[ Song, Artist, Album, Genre, Comment ]

### Savjet:

- Pritisnite tipku MENU za prelazak na sljedeću stranu.
- Na CD-u s MP3/WMA i JPEG možete izabrati MP3/WMA i JPEG. Pritisnite tipku TITLE i jače će se osvijetliti MUSIC ili PHOTO riječ na vrhu izbornika.

### Kompatibilnost MP3 / WMA diska s player-om ograničena je prema sljedećem:

- Frekvencija uzorka: unutar 32 - 48 kHz (MP3), unutar 24 - 48 kbps
- Bit rate: unutar 32 - 320kbps (MP3), 40 - 192kbps (WMA)
- DVD/CD prijemnik ne može čitati MP3/WMA datoteku čija ekstenzija nije ".mp3" / ".wma".
- CD-R fizički format trebao bi biti ISO 9660.
- Snimite li MP3 datoteku pomoću software-a koji ne može načiniti sistem datoteke, (na primjer Direct-CD) nemoguće je reproducirati MP3/WMA file. Preporučujemo da koristite Easy-CD Creator, koji može načiniti ISO9660 sistem datoteke.
- Ime datoteke treba imati najviše 8 slova i mora sadržavati ".mp3" / ".wma" ekstenziju.
- Ne smiju sadržavati posebne znakove kao što su / ? \* : " < > | itd.
- Ukupan broj datoteka i file na disku mora biti manji od 999.

Ovaj DVD/CD prijemnik postavlja uvjet da diskovi i snimci odgovaraju određenim tehničkim standardima, kako bi se postigla optimalna kvaliteta reprodukcije. Prethodno nasnimljeni DVD-i automatski su podešeni na ove standarde. Postoji puno različitih vrsta disk formata za snimanje (uključujući CD-R koji sadrži MP3 ili WMA file-ove) za koje su potrebni određeni uvjeti (vidi gore) kako bi se omogućila kompatibilna reprodukcija.

**Korisnici također moraju znati da je za download MP3/WMA datoteka i glazbe s Interneta potrebno dopuštenje. Naša kompanija nema pravo omogućiti takva dopuštenja. Dopuštenje trebate tražiti od vlasnika autorskih prava.**

## Programirana reprodukcija

Funkcija programiranja vam omogućuje da vama najdraže snimke s bilo kojeg diska pospremite u memoriju prijemnika.

Program može sadržavati najviše 300 snimki.

1. Umetnite disk.  
Audio CD ili MP3/WMA diskovi
2. Odaberite snimku s popisa "List", a zatim pritisnite tipku PROG ili odaberite ikonicu za dodavanje "Add" te pritisnite tipku ENTER kako biste odabranu snimku stavili na popis "Program".  
Ponovite isto za postavljanje drugih snimki na listu.

### Napomena:

Možete dodati sve snimke koje se nalaze na disku. Odaberite ikonicu "Add All" ("Odaberi sve"), a zatim pritisnite tipku ENTER.

3. Odaberite snimku koju želite početi reproducirati na programiranoj listi ("Program"). Pritisnite tipku MENU za prelazak na sljedeću stranu.
4. Pritisnite tipku PLAY ili ENTER za početak. Reprodukcija počinje prema redoslijedu po kojem ste programirali snimke. Reprodukcija se zaustavlja nakon što su se jednom reproducirale sve snimke s programirane liste.
5. Da bi nastavili normalnu reprodukciju programirane reprodukcije, odaberite snimku s AUDIO CD (ili MP3/WMA) liste, a zatim pritisnite PLAY.

### Ponavljanje programiranih snimki

1. Pritisnite tipku REPEAT kada reproducirate disk. Pojavljuje se ikona za ponavljanje.
2. Pritisnite tipku REPEAT za odabir željenog modusa ponavljanja.
  - Snimka (TRACK): ponavlja trenutnu snimku.
  - Sve (All): ponavlja sve snimke s programirane liste.
  - Isključeno (Off (Nema displeja)): ne vrši ponavljanje reprodukcije.

### Brisanje snimke s programirane liste

1. Upotrijebite tipke ▲ ▼ da odaberete snimku koju želite pobrisati s programirane liste.
2. Pritisnite tipku CLEAR. Ili, odaberite ikonicu za brisanje "Delete" a zatim pritisnite tipku ENTER kako biste odabranu snimku stavili na popis Program. Ponovite za brisanje dodatnih snimki s liste.

### Brisanje cjelokupne programirane liste

Upotrijebite tipke ▲ / ▼ za odabir "Del all", a zatim pritisnite tipku ENTER.

### Napomena :

Programi se također brišu kada se izvadi disk.

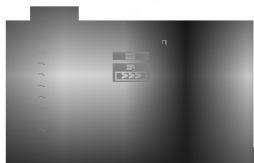


## Gledanje JPEG datoteke

Ovaj uređaj može reproducirati diskove s JPEG datotekama.

Prije reproduciranja JPEG zapisa pročitajte upute o JPEG snimanjima.

1. Umetnite disk i zatvorite pladanj.  
Na TV ekranu se pojavljuje PHOTO izbornik.



2. Pritisnite tipku ▲ / ▼ za izbor pretinca (folder) i pritisnite ENTER.  
Pojavljuje se lista datoteka u pretincu. Ako se nalazite u listi pretinaca i želite se vratiti na prethodnu listu pretinaca, upotrijebite tipku ▲ / ▼ na daljinskom upravljaču da jače osvijetlite a zatim pritisnite tipku ENTER.
3. Ako želite gledati određenu datoteku, pritisnite tipku ▲ / ▼ da jače osvijetlite datoteku i pritisnite tipku ENTER ili PLAY.  
Za vrijeme gledanja datoteke možete pritisnuti tipku STOP za prelazak na prethodni izbornik (JPEG izbornik).

### Savjet :

- Postoje četiri opcije za brzinu slideove (Slide Speed):  
 : > Polako (Slow), >> Normalno (Normal), >>> Brzo (Fast), i || Isključeno (off).  
Pomoću tipki ▲ ▼ ◀ ▶ naglasite željenu brzinu. Zatim pomoću tipku ◀ / ▶ odaberite opciju koju želite primijeniti, a zatim pritisnite tipku ENTER.
- Ako opciju brzine odaberete Isključiti (Off), Slide neće biti aktivan.

### Slide Show

Upotrijebite tipke ▲ ▼ ◀ ▶ da jače osvijetlite (Slide Show) a zatim pritisnite tipku ENTER.

### Mirna slika

1. Pritisnite tipku PAUSE/STEP za vrijeme slide show-a.  
DVD/CD prijemnik će sada preći u modus pauze.
2. Za povratak na slide show pritisnite tipku PLAY ili ponovno pritisnite tipku PAUSE/STEP.

### Prelazak na drugu datoteku

Pritisnite tipku SKIP (◀◀ ili ▶▶) jednom dok gledate sliku kako biste prešli na sljedeću ili prethodnu datoteku.

### Rotiranje slike

Pritisnite tipku ▲ / ▼ / ◀ / ▶ tijekom prikazivanja slike kako biste sliku zarotirali u smjeru kretanja sata ili brnuto.

## Zoom

Svaki puta kada pritisnete ZOOM postavke će se mijenjati prema sljedećem redoslijedu.

Zoom uključen (on) ↔ Zoom isključen (off)

Pritisnite tipku ▲▶/▶▶ kako biste povećali video sliku.  
Pritisnite tipku ▼/◀/◀◀ kako biste umanjili video sliku.

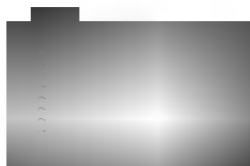
### Kompatibilnost JPEG diska s ovim player-om ograničena je prema sljedećem:

- Ovisno o veličini i broju JPEG datoteka, DVD/CD prijemnik može trebati prilično vremena da učita sadržaje na disku. Ako ne vidite displej na ekranu nakon nekoliko minuta tada neke od datoteka mogu biti prevelike - smanjite rezoluciju JPEG datoteka na an manju od 2760 x 2048 pixela i snimite drugi disk.
- Ukupan broj datoteka i pretinaca na disku treba biti manji od 999.
- Neki diskovi mogu biti inkompatibilni zbog različitog formata snimanja ili samog stanja diska.
- Provjerite da svi izabrani datoteke imaju ".jpg" ekstenzije kada se kopiraju na CD.
- Ako datoteke nemaju ".jpg" ekstenzije, molimo vas da ih preimenujete u ".jpg" datoteke.
- Imena file-ova bez ".jpg" ekstenzije neće se moći čitati na ovom DVD/CD prijemniku. Čak i ako su u Windows Explorer-u datoteke prikazani kao JPEG slikovne datoteke.

## Reprodukcija DivX filmske datoteke

Pomoću ovog DVD/CD prijemnika možete reproducirati DivX disk.

1. Umetnite disk i zatvorite ladicu. Na TV ekranu se pojavljuje izbornik za film (MOVIE).



2. Pritisnite tipke ▲ / ▼ da odaberete folder, a zatim pritisnite tipku ENTER. Pojavljuje se lista datoteka u folderu. Ako se nalazite u listi datoteka a želite se vratiti u listu foldera, upotrijebite tipke ▲ / ▼ na daljinskom upravljaču da jače osvijetlite, a zatim pritisnite tipku ENTER.
3. Ako želite gledati određenu datoteku, pritisnite tipke ▲ / ▼ na daljinskom upravljaču da jače osvijetlite, a zatim pritisnite tipku ENTER ili PLAY.
4. Pritisnite tipku STOP za izlazak.

### Savjet:

- Pritisnite MENU za prelazak na sljedeću stranu.
- Na CD-u s MP3/WMA, JPEG i MOVIE (film) datotekom, vi možete prebacivati izbornike za MUSIC, PHOTO i MOVIE. Pritisnite tipke TITLE i MUSIC, PHOTO i MOVIE riječ na vrhu izbornika je jače osvijetljena.

### Napomene :

- Obavezno odaberite mod "SUBTITLE ON" prije nego reproducirate DivX datoteku, svaki put pritisnujući na tipku ENTER.
- Ako su titlovi u datoteci na više od dva jezika, moguće je koristiti samo originalne titlove.
- Tijekom reprodukcije DivX datoteke, ne možete podešavati modus zvuka i VIRTUALNI zvuk.

### Napomena za prikazivanje Divx titla

Ako se titl ne prikazuje pravilno tijekom reprodukcije, pritisnite i držite otprilike 3 sekunde tipku S-TITLE, a zatim pritisnite tipku S-TITLE kako biste odabrali drugi kod za jezik sve dok se titl ne prikaže na pravilna način.

### Kompatibilnost DivX diska s ovim player-om je ograničena u skladu sa sljedećim:

- Moguća rezolucija DivX datoteke je manja od 800x600 (D x V) pixela.
- Naziv datoteke za DivX titlove je moguć s najviše 45 znakova.
- Ako postoji nemogući kod za izražavanje u DivX datoteci, on se može prikazati kao " \_ " oznaka na displeju.
- Ako je broj okvira ekrana veći od 30 po 1 sekundi, ovaj uređaj možda neće pravilno raditi.
- Ako video i audio struktura snimljenog materijala nema međurazmak, izostavljen je ili video ili audio

### DivX datoteka koja se može reproducirati

- ".avi ", ".mpg ", ".mpeg ", ".divx "

### Formati titlova koji se mogu reproducirati

- SubRip(\*.srt/\* .txt)
- SAMI(\*.smi)
- SubStation Alpha(\*.ssa/\* .txt)
- MicroDVD(\*.sub/\* .txt)
- SubViewer 1.0(\*.sub)
- SubViewer 2.0(\*.sub/\* .txt)
- VobSub(\*.sub)

### Formati kodiranja koji se mogu reproducirati

- "DIVX3.xx ", "DIVX4.xx ", "DIVX5.xx ", "MP43 ", "3IVX "

### Audio format koji se može reproducirati

- "AC3 ", "DTS ", "PCM ", "MP3 ", "WMA "
- Frekvencija uzorka: unutar 32 - 48 kHz (MP3), unutar 24 - 48kHz (WMA)
- Bit omjer: unutar 32 - 320kbps (MP3), 40 - 192kbps (WMA)

## Memoriranje (preset) radio postaja

Možete memorirati 50 stanica za FM i AM(MW). Prije memoriranja, provjerite je li nivo glasnoće snižen do minimuma.

1. Pritisnite BAND na prozoru displeja. sve dok se FM ili AM(MW) pojavi u prednjoj ploči.
2. I onda svaki put kad pritisnete BAND, FM ili AM(MW) se pojavljuju alternativno.
3. Pritisnite i držite tipku TUN.(-/+) otprilike dvije sekunde sve dok se pokazatelj frekvencije ne počne mijenjati, a zatim tipku otpustite.  
Skaniranje se stopira kada se DVD/CD prijemnik podesi na postaju.
4. Pritisnite tipku PROG/MEMO na daljinskom upravljaču.  
Izabrani broj će treptati u prozoru displeja.
5. Pritisnite tipku PRESET +/- na daljinskom upravljaču kako biste odabrali prethodno postavljenu broj po želji.
6. Pritisnite tipku PROG/MEMO na daljinskom upravljaču ponovno.  
Postaja je spremljena u memoriju.
7. Ponovite korake 3 do 6 da podesite ostale postaje.

### Podešavanje postaje sa slabim signalom

Pritisnite tipku TUN. (-/+) više puta u koraku 3 kako biste ručno podesili stanicu.

### Brisanje svih memoriranih postaja

Pritisnite i zadržite PROG/MEMO za oko tri sekunde, "ERASE" će se pojaviti u prozoru displeja, i onda pritisnite PROG/MEMO ponovo, postaje su se izbrisale.

- Ukoliko ste slučajno ušli u modus rada "ERASE" a ne želite izbrisati memoriju, ne pritišćite ni jednu tipku. Nakon nekoliko sekundi natpis "ERASE" će se sam ugasiti i prebacit će se u normalni modus rada.

### Napomena :

Ako su sve stanice već memorirane, pojavit će se, poruka FULL u displeju na nekoliko trenutaka, i onda će podešeni brojevi početi da trepću. Za promjenu memoriranih (preset) brojeva slijedite korake 5-6 kao gore.

## Slušanje radija

Prvo podesite radio postaje u memoriji uređaja (vidite "Memoriranje (preset) radio postaja " na lijevoj strani)

1. Pritisnite BAND dok se FM ili AM(MW) ne prikaže u prozoru displeja  
Bit će podešena zadnja primana postaja.
2. Pritisnite PRESET +/- više puta da bi odabrali programiranu radio postaju koju želite.  
Svaki put kad pritisnete tu tipku, DVD/CD prijemnik će se podešavati na sljedeću postaju.
3. Jačina zvuka se podešava okretanjem kotačića VOLUME na prednjoj strani uređaja ili uzastopnim pritiskanjem tipke VOLUME + ili - na daljinskom upravljaču.

### Za isključivanje radija

Pritisnite tipku POWER kako biste isključili DVD/CD prijemnik ili odaberite novi modus rada (DVD/CD, AUX, USB).

### Da bi slušali ne – memorirane radio postaje

- Koristite ručno ili automatsko podešavanje u koraku 2
- Za ručno podešavanje, pritisnite tipku TUN.(-/+) više puta.
- Za automatsko podešavanje, pritisnite i držite tipku TUN.(-/+) na prednjoj ploči otprilike dvije sekunde.

### Za izravno odabiranje prethodno postavljene radio stanice

Pomoću tipki na brojačniku daljinskog upravljača možete izravno odabrati prethodno postavljenu radio stanicu. Na primjer, kako biste slušali prethodno postavljenu stanicu 4, pritisnite broj 4 na daljinskom upravljaču. Kako biste slušali prethodno postavljenu stanicu 19, pritisnite broj 1 a zatim broj 9 (unutar 3 sekunde).

### Za vašu informaciju

- **Ako jedan frekventno moduliciran FM program šumi**  
Pritisnite tipku MONO/ST. na prednjoj pločici uređaja tako da se sa displeja izgubi nadpis "ST.". Neće biti stereo prijema, ali će se prijem poboljšati. Ponovo pritisnite tipku MONO/ST. da bi ste vratili stereo efekt.
- **Da bi poboljšali prijem**  
Podesite nanovo antenu.

## Operacije RDS-a

Uređaj je opremljen RDS-om (Radio Data System (Sustav radio podataka)), koji pruža široki opseg informacija FM radio. RDS, koji se upotrebljava u puno zemalja, je sustav za odašiljanje pozivnih znakova stanice ili mreže.

### PODEŠAVANJE RDS-A

Kada je FM stanica podešena na emitirani signal, koji ima RDS podatke, uređaj će automatski prikazati pozivne znakove stanice.

1. Pritisnite BAND kako biste odabrali FM način rada.
2. Odaberite željenu stanicu pritiskom na TUN.(-/+).  
Kada se primi RDS emitirani signal, displej će prikazati naziv program servisa (PS).
3. Pritisnite RDS da ponovo pozovete frekvenciju.

### OPCIJE DISPLEJA RDS-A

RDS sistem može prenositi široki spektar podataka uz osnovne pozivne signale koji se pojavljuju na početku kad uključite određenu stanicu. Prilikom uobičajenih RDS operacija na displeju će se pojaviti ime stanice, prijenosna mreža ili pozivna slova. Pritiskom na tipku RDS na prednjoj ploči dobivate mogućnost da kružite raznim podacima u nizu.

**(PS ↔ FREQUENCY (FREKVENCIJA))**

**PS (Programska usluga) - na displeju će se prikazati naziv programa.**

#### **Napomena:**

Neke RDS stanice možda neće uključiti neke od dodatnih mogućnosti. Ako nešto od toga neće biti dostupno, na displeju će se prikazati natpisi **PS NONE**.

## Podešavanje "spavanje" (Sleep) tajmera

### 1. Pritisnite SLEEP da podesite željeno vrijeme spavanja.

Indikator SL i vrijeme koje preostaje do "spavanja" će se pojaviti u displeju.

### 2. Svaki put kada pritisnete tipku SLEEP podešavanje se mijenja prema sljedećem redu:

SL 180 → 150 → 120 → 90 → 80 → 70 → 60 → 50 → 40 → 30 → 20 → 10 → OFF

#### Napomena:

Možete provjeriti preostalo vrijeme do isključenja uređaja prije nego se DVD/CD prijemnik ugasi.

Pritisnite SLEEP. Preostalo vrijeme do isključivanja uređaja pojaviti će se u prozoru displeja.

## Zatamnjenje (Dimmer)

Ova funkcija će se pojaviti u pokaznom prozorcju i upaljiće se lampica za

Pritisnete DIMMER tipku više puta.

## TIŠINA (MUTE)

Pritisnite MUTE da bi utišali Vaš uređaj.

Možete utišati Vaš uređaj na primer, u slučaju, da odgovorite na telefon.

## Odabiranje izvora ulaza

Možete upotrebljavati VCR-e ili druge uređaje priključene na AUX IN, EURO AV priključke ili optički priključak. Pogledajte priručnik za vlasnika koji je isporučen zajedno s uređajem za daljnje informacije o upotrebi.

### Pritisnite tipku AUX više puta za redom na daljinskom upravljaču kako biste odabrali željeni ulazni izvor.

Svaki put kad pritisnete ovu tipku, modus rada mijenjat će se prema sljedećem redoslijedu:

- **AUX** : za odabiranje analognog signala s AUX AUDIO IN (Lijevo/Desno).
- **SCART** : za odabiranje TV audio signal s SCART.

#### Napomena:

Izvor ulaza također možete odabirati pritiskom na tipku FUNC. na prednjoj ploči. Pritisnite i držite ovu tipku oko 3 sekunde, zatim je pritisnite nekoliko puta za redom kako biste odabrali željeni izvor ulaza.

## XTS/XTS pro

Svaki put kada pritisnete tipku XTS pro postavke se mijenjaju prema sljedećem redu:

XTS → NORMAL → XTS-P ...

### ● XTS-P

Jedinstvena kvaliteta zvuka LG tehnologije stvara za vas najbolji mogući zvuk kako bi ste imali savršenu reprodukciju originalnog zvuka i kako biste osjetili živi izvor zvuka.

### ● XTS

Kada reproducirate film sa slabim bas zvukom u odnosu na opću glazbu, ovaj modus pojačava osjećaj zvuka u woofer-u na za vas zadovoljavajući način.

U modusu 2 CH BYPASS, stvara efekt visokog prikazivanja tako što izvor zvuka reproducira prek ozadnjih zvučnika jednako kao i preko prednjih zvučnika.

#### Napomena :

XTS modus je privremeno onemogućen u slučaju prelaska s 2.1 CH na 5.1 CH i ponovno je omogućen prelaskom na 2.1 CH.

### ● NORMAL

XTS-P i XTS modus podešavanja je isključen (off)

## VIRTUALNI zvuk

Pritisnite VSM kako bi postavili VIRTUALNI zvuk.

Izvor	Displej	Efekat
2.1 ch.	VIRTU	3D STEREO
5.1 ch	VIRTU	Višekanalni zvuk

### ● 3D STEREO

Tehnologija koja stvara doživljaj stvarno postavljenog 3D zvuka sa stereo izvora. Na svojim multimedijским player-ima slušatelji mogu doživjeti čudesne efekte virtualnog surround-a.

### ● Višekanalni zvuk

Višekanalni zvuk mijenja zvuk 5.1 ch u virtualni zvuk 10.1 ch tako da stvara osjećaj da istovremeno slušate zvuk s lijevog, desnog i srednjeg zvučnika.

## Modus zvuka

Vi možete uživati u okružujućem (surround) ozvučavanju prosto odabiranjem jednog od prethodno programiranih polja ozvučavanja saglasno programom koji želite slušati. (samo 2-kanalni zvuk)

### Pritisnite tipku SOUND više puta za redom.

BPASS(BYPASS) → On STR(ON STAGE)  
→STU(STUDIO) → CLUB(CLUB) → HALL(HALL) →  
THEA(THEATER) → CHUR(CHURCH) → PL II-1(PL II  
MOVIE) → PL II-2(PL II MUSIC) → PL II-3(PL II MTRX)  
→ BPASS(BYPASS)...

#### Napomena:

BYPASS je početni modus zvuka.

# Reference

## Kodovi jezika

Upotrijebite ovaj popis za unos željenog jezika u sljedeća početna postavljanja:  
Disc Audio, Disc Subtitle, Disc Menu.

Kod	Jezik	Kod	Jezik	Kod	Jezik	Kod	Jezik
Abkazian	6566	Fidžijski	7074	Lingalski	7678	Singaleski	8373
Afar	6565	Finski	7073	Litvanski	7684	Slovački	8375
Afrikaanski	6570	Francuski	7082	Makedonski	7775	Slovenski	8376
Albanski	8381	Frizijski	7089	Malagasijski	7771	Somalijski	8379
Ameharički	6577	Galicijjski	7176	Malajski	7783	Španjolski	6983
Arapski	6582	Gruzijjski	7565	Malajalamski	7776	Sudanski	8385
Armenski	7289	Njemački	6869	Malteški	7784	Svahili	8387
Asameski	6583	Grčki	6976	Maorski	7773	Švedski	8386
Ajmarski	6588	Grenlandski	7576	Maratski	7782	Tagaloški	8476
Azerbejdžanski	6590	Guaranski	7178	Moldavijski	7779	Tadžiki	8471
Baškirski	6665	Guđaratski	7185	Mongolski	7778	Tamilski	8465
Baskijski	6985	Hauski	7265	Naurski	7865	Tatarski	8484
Bengalski; Bangla	6678	Zidovski	7387	Nepalski	7869	Teluški	8469
Bhutanski	6890	Hinduski	7273	Norveški	7879	Thai	8472
Biharski	6672	Madarski	7285	Orijski	7982	Tibetanski	6679
Bretonski	6682	Islandski	7383	Pandapski	8065	Tigrinijski	8373
Bugarski	6671	Indonezijski	7378	Paštanski, Pušto	8083	Tongoański	8479
Burmanski	7789	Interlingva	7365	Perzijski	7065	Turski	8482
Bjeloruski	6669	Irski	7165	Poljski	8076	Turkmeniški	8475
Kambodžanski	7577	Talijanski	7384	Portugalski	8084	Tvi	8487
Katalanski	6765	Japanski	7465	Kečuanški	8185	Ukrajinski	8575
Kineski	9072	Javanski	7487	Reto-romanski	8277	Urđski	8582
Korzikanski	6779	Kanadski	7578	Rumunjski	8279	Uzbekistanski	8590
Hrvatski	7282	Kašmirski	7583	Ruski	8285	Vijetnanski	8673
Češki	6783	Kozački	7575	Samoanski	8377	Volapski	8679
Danski	6865	Kirgijski	7589	Sanskrtski	8365	Velski	6789
Nizozemski	7876	Korejski	7579	Skotsko Galski	7168	Volofski	8779
Engleski	6978	Kurđski	7585	Srpski	8382	Xhosa	8872
Esperanto	6979	Laotski	7679	Srpsko – Hrvatski	8372	Jidiš	7473
Estonški	6984	Latinski	7665	Sonanski	8378	Yorupski	8979
Faroški	7079	Latvijski, Letski	7686	Sindski	8368	Zulu	9085

## Kodovi zemalja

Izaberite odgovarajući kod zemlje s popisa.

Kod	Zemlja	Kod	Zemlja	Kod	Zemlja	Kod	Zemlja
Afganistan	AF	Etiopija	ET	Malezija	MY	Saudijska Arabija	SA
Argentina	AR	Fidži	FJ	Maldivi	MV	Senegal	SN
Australija	AU	Finska	FI	Meksiko	MX	Singapur	SG
Austrija	AT	Francuska	FR	Monako	MC	Slovačka Republika	SK
Belgija	BE	Njemačka	DE	Mongolija	MN	Slovenija	SI
Bolivija	BT	Velika Britanija	GB	Maroko	MA	Južna Afrika	ZA
Brazil	BO	Grčka	GR	Nepal	NP	Južna Koreja	KR
Butan	BR	Grendland	GL	Nizozemska	NL	Španjolska	ES
Kambodža	KH	Heard i McDonald Ostrva	HM	Nizo. Antili	AN	Šri Lanka	LK
Kanada	CA	Hong Kong	HK	Novi Zeland	NZ	Švedska	SE
Kongo	CL	Madarska	HU	Nigerija	NG	Švicarska	CH
Čile	CN	Indija	IN	Norveška	NO	Tajvan	TW
Kina	CO	Indonezija	ID	Oman	OM	Tajland	TH
Kolumbija	CG	Izrael	IL	Pakistan	PK	Turska	TR
Kostarika	CR	Italija	IT	Panama	PA	Uganda	UG
Hrvatska	HR	Jamajka	JM	Paragvaj	PY	Ukrajina	UA
Češka Republika	CZ	Japan	JP	Filipini	PH	Švedinske Države	US
Danska	DK	Kenija	KE	Poljska	PL	Urugvaj	UY
Ekvador	EC	Kuvajt	KW	Portugal	PT	Uzbekistan	UZ
Egipat	EG	Libija	LY	Rumunjska	RO	Vijetnam	VN
Salvador	SV	Luksemburg	LU	Ruska Federacija	RU	Zimbabve	ZW

## Rješavanje problema

Provjerite sljedeću tablicu s uputama o mogućim slučajevima za dati problem prije nego pozovete servis.

Simptom	Slučaj	Korekcija
Nema struje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kabl el. napajanja je isključen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Utičać kabela dobro utaknite u utičnicu.</li> </ul>
Uređaj je uključen, ali DVD/CD prijemnik ne radi.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk nije umetnut.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ubacite disk. (Provjerite da li DVD ili audio CD indikator u displeju svjetli)</li> </ul>
Nema slike.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Televizor nije podešen da prima izlazni signal iz DVD-a.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Izaberite odgovarajući režim video ulaza na televizoru tako da se slika iz DVD/CD prijemnika pojavi na TV ekranu.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Video kabl nije pravilno priključen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Priključite pravilno kabl za video.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nema električnog napajanja televizora</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uključite televizor.</li> </ul>
Nema zvuka ili se čuje samo tih zvuk	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uređaji priključeni sa audio kablom nisu podešeni da primaju izlazni signal iz DVD</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Odaberite pravilni ulazni režim audio prijemnika tako da možete čuti zvuk sa DVD/CD prijemnika</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Audio kabli nisu dobro priključeni.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Povežite dobro audio kable u priključke.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Napajanje uređaja koji napaja audio kabl je isključen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uključite uređaj koji napaja audio kabl.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Audio kabl za priključivanje je oštećen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zamenite ga novim.</li> </ul>
Reproduciranje slike je loše.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk je isprljan.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Očistite disk.</li> </ul>
Uređaj ne počinje sa DVD/CD prijemnika	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk nije postavljen</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Postavite disk. (Proverite da li DVD ili audio CD indikator u displeju svjetli)</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Postavljen je disk koji ne može biti reproduciran</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Postavite disk koji može biti reproduciran. (Proverite oznaku, boju sistema i regionalni kod diska)</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk je postavljen obrnuto.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Postavite disk sa stranom za reproduciranje na dole.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk nije postavljen pravilno u ležište.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Postavite disk pravilno u ležište konzole diska.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk je isprljan.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Očistite disk.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Na ekranu televizora ima meni ikona.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pritisnite tipku SETUP da isključite meni sa ekrana</li> </ul>
Čuje se silan šum	<ul style="list-style-type: none"> <li>Disk je isprljan</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Očistite disk.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zvučnici ili komponente nisu dobro priključeni.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Dobro priključite zvučnike i komponente.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Digitalni video disk DVD/CD prijemnika je lociran preblizu do TV aparata.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Premjestite vaš televizor dalje od audio komponenti.</li> </ul>

<b>Simptom</b>	<b>Slučaj</b>	<b>Korekcija</b>
Radio postaje se ne mogu podesiti.	• Antena je pozicionirana ili priključena loše.	• Priključite antenu korektno
	• Signal radio postaja je mnogo slab (pri automatskom podešavanju).	• Podesite antenu i priključite spoljnu antenu ako je potrebno
	• Nema odabrane postaje ili su su izbrisane (podešavanjem stanica)	• Podesite postaju ručno.  • Memorirajte stanicu (str. 19).
Daljinski upravljač ne radi pravilno.	• Daljinski upravljač nije usmjeren prema senzoru za daljinski upravljač na DVD/CD prijemu.	• Uperite daljinski upravljač ka senzoru za daljinski upravljač na DVD/CD receiver-u.
	• Daljinski upravljač je predaleko.	• Koristite daljinski upravljač na manje od 7 m.
	• Ima prepreka na putu između daljinskog upravljača i uređaja.	• Uklonite prepreku.
	• Baterije u daljinskom upravljaču su istrošene.	• Zamijenite baterije novim.
Displej na prednjoj ploči je previše mutan.	• Ništa nije prikazano na displeju na prednjoj ploči.	• Na daljinskom upravljaču pritisnite tipku DIMMER.



## Specifikacije

Općenito	Napajanje	Pogledajte na glavnoj etiketi	
	Potrošnja električne energije	Pogledajte na glavnoj etiketi	
	Neto težina	2.4 kg	
	Vanjske dimenzije (Š X V X D)	360 x 63 x 307 mm	
	Uvjeti upotrebe	Temperatura: 5°C do 35°C, Radni status: Horizontalan	
	Radna vlažnost	5% do 85%	
CD/DVD	Laser	Poluvodički laser, valna dužina 650 nm	
	Sistem signala	PAL 625/50, NTSC 525/60	
	Raspon frekvencije (audio)	160 Hz do 18 kHz	
	Signal šuma koeficijent (audio)	Više od 75 dB (1 kHz, NOP -6 dB, 20 kHz LPF/A-Filter)	
	Dinamički raspon (audio)	Više od 75 dB	
	Harmonska distorzija(audio)	0.5 % (1 kHz, kHz, na 1W pozicije) (20 kHz LPF)	
Video	Video izlaz	1.0 V (p-p), 75 Ω, negative sync. / SCART (TO TV)	
	COMPONENT VIDEO OUT	(Y) 1.0 V (p-p), 75Ω, negative sync., RCA jack x 1 (Pb)/(Pr) 0.7 V (p-p), 75Ω, RCA jack x 1	
Tuner	FM	Opseg tjunera	87.5 - 108.0 MHz ili 65.0 - 74.0 MHz, 87.5 - 108.0 MHz
		Srednja frekvencija	10.7 MHz
		Signal šuma koeficijent	60 dB (Mono)
	AM [MW]	Raspon frekvencije	160 - 10,000 Hz
		Opseg tjunera	522 - 1,620 kHz ili 520 - 1,720 kHz
		Srednja frekvencija	450 kHz
Pojlačalo	Stereo mod	45W + 45W (Nazivna izlazna snaga 30W, 4Ω na 1 kHz, THD 10 %)	
	Surround mod (* Ovisi o zvučnom podešavanju i izvora, možda nema zvučnog izlaza.)	Ispred: 45W + 45W (Nazivna izlazna snaga 30W, THD 10 %) Centar*: 45W Surround*: 45W + 45W (Nazivna izlazna snaga 30W, 4Ω na 1 kHz, THD 10 %) Subwoofer*: 75W (Nazivna izlazna snaga 60W, 8Ω na 30 Hz, THD 10 %)	
	Ulazi	AUX IN	
Zvučnici		Satelitski/Srednji zvučnik (SH32SD-S)	Pasivni Subwoofer (SH32SD-W)
	Tip	1 izlaz 1 zvučnik	1 izlaz 1 zvučnik
	Otpor	4 Ω	8 Ω
	Raspon frekvencije	160 - 20,000 Hz	65 - 1,500 Hz
	Nivo zvučnog pritiska	82 dB/W (1m)	80 dB/W (1m)
	Koficijent ulazne snage	45 W	75 W
	Maksimalni koficijent ulazne snage	90 W	150 W
	Neto dimenzije (ŠXVXD)	98 x 101 x 105 mm	181 x 351 x 278 mm
Neto težina	0.52kg	3.4kg	

\* Dizajn i specifikacije su predmet podložan promjenama bez upozorenja.



P/NO : MFL36250115